

Academic year: 2018/2019

Study programme: PT - Ruský jazyk a kultúra 1.st

Study field: 2.1.35. Translation Studies and Interpretation

Guarantee: prof. PhDr. Anton Eliaš, PhD.

Study section

Compulsory courses

Block: Povinné predmety pre program bpRU**min. 54 credits**

Predmety si zapisujú poslucháči prijatí na štúdium programu bpRU, ktorí na štúdium nastúpili od akad.roka 2015/2016, 2016/2017, 2017/2018 a 2018/2019.

Poslucháči s maturitným vysvedčením vystaveným školami s ruským vyučovacím jazykom v Ruskej federácii, Ukrajine a Bielorusku si namiesto kurzov praktickej ruštiny (bpRU-201/15, bpRU-203/15, bpRU-207/15, bpRU-210/15, bpRU-216/15) povinne zapisujú:

1. kurzy z aktuálnej ponuky výberových predmetov programu bpRU (min. 2 kreditov)

2. kurzy na rozvoj jazykových kompetencií v slovenčine, a to:

a. dva na seba nadväzujúce kurzy Slovečina ako cudzí jazyk úrovne A1 až B2 (v závislosti od úrovne ovládania jazyka) z ponuky Katedry slovenského jazyka (min. 10 kreditov)

b. kurzy zamerané na interkultúrnú komunikáciu a realie Slovenska z ponuky Katedry slovenského jazyka (min. 14 kreditov).

Kredity získané v uvedenej štruktúre budú započítané do balíka kreditov z povinných predmetov programu bpRU tak, aby v ňom dosiahli v rámci bc stupňa celkovo 54.

Subject code	Subject title - Teacher Prerequisites, Limit	Ac. year /Semester	Range and form	Con- cluding	Credits Current
FiF.KRJA/bpRU-201/15	Practical Russian Language Classes 1 - I. Posokhin	1/W	6P	H	6
FiF.KRJA/bpRU-002/00	Russian Phonetics and Phonology - I. Dulebová	1/W	2LS	H	2
FiF.KRJA/bpRU-203/15	Practical Russian Language Classes 2 - L. Matejko <i>Prerequisites:</i> A-bpRU-201 - Practical Russian Language Classes 1	1/S	6P	H	6
FiF.KRJA/bpRU-204/15	Russian Grammar Exercises - K. Jalová	1/S	2P	H	2
FiF.KRJA/bpRU-205/15	How to Approach Literary Texts - M. Kusá, A. Eliaš	1/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-207/15	Practical Russian Language Classes 3 - N. Agapova <i>Prerequisites:</i> A-bpRU-203 - Practical Russian Language Classes 2	2/W	6P	H	6
FiF.KRJA/bpRU-208/15	Russian Morphology and Grammar Exercises 1 - M. Vazanova <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-005/00 - Russian Paradigmatics and Morphology 1	2/W	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-010/00	19th Century Russian Literature - A. Eliaš	2/W	2LS	H	2
FiF.KRJA/bpRU-210/15	Practical Russian Language Classes 4 - M. Vazanova <i>Prerequisites:</i> A-bpRU-207 - Practical Russian Language Classes 3	2/S	4P	H	4
FiF.KRJA/bpRU-211/15	Russian Morphology and Grammar Exercises 2 - M. Vazanova <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-009/00 - Russian Paradigmatics and Morphology 2	2/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-212/15	Russian Literature of 20th and 21st Centuries - M. Kusá, I. Posokhin <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-015/00 - 20th Century Russian Literature	2/S	4LS	H	4
FiF.KRJA/bpRU-014/15	Russian Stylistics - I. Dulebová <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-014/00 - Russian Stylistics 1	3/W	2LS	H	2
FiF.KRJA/bpRU-013/15	Russian Syntax - N. Cingerová <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-013/00 - Russian Syntax	3/W	2LS	H	2
FiF.KRJA/bpRU-016/00	Elementary Course in Consecutive Interpreting 1 - M. Mikuláš	3/W	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-006/15	Russian Lexicology - I. Dulebová <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-006/00 - Russian Lexicology	3/W	2LS	H	2
FiF.KRJA/bpRU-216/15	Practical Russian Language Classes 6 - I. Posokhin <i>Prerequisites:</i> A-bpRU-210 - Practical Russian Language Classes 4	3/S	2P	H	4
FiF.KRJA/bpRU-018/00	Elementary Course in Consecutive Interpreting 2 - M. Danišková <i>Prerequisites:</i> A-bpRU-016 - Elementary Course in Consecutive Interpreting 1	3/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-007/00	Russian Culture and Language Studies - I. Dulebová	3/S	2S	H	2

Compulsory elective courses

Block: Povinne voliteľné predmety**min. 4 credits**

Poslucháči si z ruštiny povinne vyberajú buď kurz bpRU-221 alebo kurz bpRU-220

Subject code	Subject title - Teacher Prerequisites, Limit	Ac. year /Semester	Range and form	Con- cluding	Credits Current
FiF.KRJA/bpRU-030/15	Antique and Christian Basis of European Literature and Culture - A. Eliaš <i>Subject substitutes:</i> FiF.KRJA/bpRU-030/11 - Antique and Christian Basis of European Literature and Culture	1, 2, 3/S	2LS	H	2
FiF.KRJA/bpRU-220/15	Course in Translating Professional Texts - M. Mikuláš	2/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-221/15	Course in Translating Literary Texts - M. Kusá	2/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-224/15	Language of Media - I. Posokhin	3/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-225/15	Language of Commercial Documents - M. Mikuláš <i>Prerequisites:</i> A-bpRU-220 - Course in Translating Professional Texts	3/S	2S	H	2
FiF.KRJA/bpRU-223/15	Russian Phraseology - I. Dulebová	3/S	2S	H	2

Elective courses

Block: Výberové predmety

Subject code	Subject title - Teacher Prerequisites, Limit	Ac. year /Semester	Range and form	Con- cluding	Credits	Current
FiF.KRVŠ/A-bpRU-231/18	Úvod do ruskej gramatiky s cvičeniami - <i>M. Vazanova</i>	1/W	2P	H	2	
FiF.KRVŠ/A-bpRU-228/18	Russian Conversation - <i>L. Madej</i>	3/S	2P	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-049/17	Introduction into the Political Systems of the Countries of the Post-Soviet Era - <i>A. Peťková</i> <i>Limit: 40 students</i>	1, 2, 3/W	3LS	H	4	
FiF.KRJL/A-boRV-178/14	Literature and Film in the Post-Soviet Area - <i>K. Jalová</i>	2, 3/S	2S	H	3	
FiF.KRVŠ/A-boRV-227/18	Svet ruského folklóru - <i>N. Agapova</i>	1, 2, 3/S	2LS	H	3	
FiF.KRJL/boRV-174/14	The Soviet Union - Our Model (Transferring the 1950s to 1980s Cultural Models) - <i>M. Zavacká</i>	2, 3/S	2LS	H	4	
FiF.KRVŠ/A-boRV-051/17	Political System in Ukraine - <i>A. Peťková</i>	1, 2, 3/W	2L + 1S	H	4	
FiF.KRVŠ/A-boRV-329/15	Complementary Specialized Training - <i>N. Cingerová</i>	1, 2, 3/S	2X	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-341/16	Basics in the Political System in the Russian Federation - <i>A. Peťková</i>	1, 2, 3/S	4LS	H	5	
FiF.KRVŠ/A-boRV-340/16	Basics in History - <i>L. Matejko</i>	1, 2/W	14sLS	H	4	
FiF.KSF/bSV-053/15	Old Slavic Language 1 - <i>E. Krejčová</i> <i>Subject substitutes:</i> FiF.KSF/A-bpPL-070/12 - Old Slavic Language	1, 2, 3/S	1L	H	3	
FiF.KSF/bSV-928/16	Basics in Slavic Studies - <i>E. Krejčová</i>	1, 2, 3/S	1L	H	3	
FiF.KRJL/A-boRV-170/12	Selected Topics from the History of Science, Technology and Related Economics within the Russian Area - <i>M. Masaryk</i>	W	2LS	H	4	
FiF.KRVŠ/A-boRV-332/16	Tourism in Eastern Europe - <i>FiF.KRVŠ</i>	1, 2, 3/W	2LS	H	4	
FiF.KRVŠ/A-boRV-345/18	Foreign Realties of Russia - <i>A. Peťková</i>	S	2LS	H	3	
FiF.KRVŠ/A-boRV-354/18	Špecifiká formovania moderných národov vo východnej Európe (prípád Ukrajincov) - <i>FiF.KRVŠ</i>	W	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-346/18	Špecifiká formovania moderných národov vo východnej Európe (prípád Ukrajincov) - <i>FiF.KRVŠ</i>	S	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-347/18	Dialóg kultúr v literatúre ruskej emigrácie - <i>FiF.KRVŠ</i>	W	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-353/18	Dialóg kultúr v literatúre ruskej emigrácie - <i>FiF.KRVŠ</i>	S	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-358/18	Ruská masová literatúra v kultúrnom procese - <i>FiF.KRVŠ</i>	W	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-349/18	Ruská masová literatúra v kultúrnom procese - <i>FiF.KRVŠ</i>	S	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-350/18	Generácie súčasnej ruskej prózy - <i>FiF.KRVŠ</i>	W	2L	H	2	
FiF.KRVŠ/A-boRV-355/18	Generácie súčasnej ruskej prózy - <i>FiF.KRVŠ</i>	S	2L	H	2	
FiF.KRJL/A-boRV-166/12	Culture Unchained (The Russian Culture in the Time of the Fall of the Communist Regime) - <i>P. Birčák</i> <i>Limit: 30 students</i>	S	2LS	H	4	!
FiF.KRVŠ/A-boRV-328/15	Post 1991 Economical Aspects of Development in Eastern Europe - <i>J. Lazový</i>	1, 2, 3/S	2LS	H	4	!
FiF.KRVŠ/A-boRV-338/16	Forming National Identities in the Post-Soviet Area - <i>J. Marušiak</i>	1, 2, 3/S	2LS	H	4	!

State exams

Such a symbol can occur after the teaching **range**: d - days in a semester, h - hours in a week, s - hours in a semester, t - weeks in a semester
When none of these symbols are given, expected range of teaching is "hours in a week".

Form: LS - lecture + seminar, L - lecture, S - seminar, P - practicals, X - practice, C - course, E - excursion, TS - training session, IW - independent work, p - practical, FW - fieldwork, O - other, I - internship, LP - laboratory practicals

Current: ! - course will not be implemented in the given academic year; + - course will not be implemented, perhaps the next academic year; - - course is implemented for the last time